

Trường hợp ban đại biểu cần thêm người phụ lực chăm lo một số việc (khi khối lượng nhiều) thì có thể động viên sử dụng các phần tử tích cực ở các tổ nhân dân.

b) Tổ nhân dân:

Dưới ban Đại biểu có các tổ nhân dân; mỗi tổ gồm từ 15 hộ đến 20 hộ, có một tổ trưởng và một hay hai tổ phó.

3) Quan hệ giữa các tổ chức ở thị xã:

a) Ủy ban Hành chính thị xã với các cơ quan chuyên môn.

Các cơ quan chuyên môn ở thị xã cần phải đặt nề nếp liên hệ chặt chẽ với thị xã để thị xã kết hợp được việc thực hiện chủ trương của ngành đó với công tác lãnh đạo nhân dân thị xã.

Ngoài ra hiện nay cần phân biệt những loại công tác chuyên môn nào mà tính giao cho Ủy ban Hành chính thị xã phụ trách thì từ việc lập chương trình đến kế hoạch thực hiện, cơ quan chuyên môn đó phải chịu sự lãnh đạo trực tiếp của Ủy ban Hành chính thị xã, còn loại công tác nào tính trực tiếp nằm một phần, thị xã một phần thì phải định rõ việc nào cơ quan chuyên môn báo cáo với thị xã, việc nào không.

b) Ủy ban Hành chính thị xã với Ủy ban Hành chính Khu phố.

Ủy ban Hành chính thị xã cần quan niệm đúng tính chất và nhiệm vụ của Ủy ban Hành chính khu phố (như đã nói trên), để tránh tình trạng nhất nhất mọi việc đều dồn xuống Ủy ban Hành chính khu phố. Các ủy viên trong Ủy ban Hành chính thị xã cần phân công nắm khu phố và đi sát giúp đỡ Ủy ban Hành chính khu phố.

c) Ủy ban Hành chính thị xã, Ủy ban Hành chính khu phố với các ban Đại biểu:

Để kịp thời nắm vững công tác đường phố và để chỉ đạo thiết thực các ban đại biểu, Ủy ban Hành chính thị xã (ở thị xã không có khu phố) Ủy ban Hành chính khu phố (ở thị xã có khu phố) cần phải tìm hiểu công tác của ban đại biểu và bố trí thời gian để có ủy viên tham gia các cuộc họp của ban đại biểu. Khi chỉ đạo cần chú ý thống nhất kết hợp hoạt động của ban đại biểu với hoạt động của các tổ chức đoàn thể khác, tránh tình trạng đâm chân nhau.

d) Các ban Đại biểu với nhân dân trong tiểu khu:

Khi tiến hành công tác, ban đại biểu phải dựa vào tính tích cực và tự động tính của nhân dân mà động viên nhân dân tự giác tiến hành, tránh cưỡng bức, mệnh lệnh. Mỗi người dân cần phải tích cực thi hành và vận động người khác thi hành chủ trương công tác của ban đại biểu.

IV. — ĐỊA GIỚI CỦA THỊ XÃ

Trong kháng chiến vì sự cần thiết cho công tác đấu tranh với địch, nên có địa phương đã sát nhập vào thị xã một số thôn, xã ngoại thị.

Nay cần nghiên cứu để chỉ giữ lại những thôn xã có quan hệ thật mật thiết với thị xã, cần thiết ngay cho sự phát triển về kinh tế và an ninh trật tự của thị xã, còn các thôn xã khác thì trả về huyện cũ. Như vậy vừa thích hợp với tình hình lãnh đạo, vừa thuận lợi cho việc xây dựng kiến thiết thị xã; chỉ trường hợp thực đặc biệt có thôn xã nào mà việc trả về huyện sẽ gây những khó khăn trở ngại lớn, khó cho thôn xã đó khắc phục được, thì mới giữ lại vào thị xã.

Khi trả các thôn, xã về huyện cần chú ý giáo dục, vận động, để nhân dân thuận tình.

Đối với các thôn xã nào tuy hiện nay cũng có quan hệ phần nào về chính trị, kinh tế, đối với thị xã, nguyện vọng của nhân dân ở những nơi này cũng muốn được sát nhập vào thị xã, nhưng nếu nghiên cứu thấy tính chất nông thôn còn nặng, không sát nhập ngay vào thị xã cũng được, chưa gây nên khó khăn trở ngại gì, thì không nên sát nhập vội. Trong lai thực sự cần thiết đến đâu sẽ đặt vấn đề sát nhập đến đó.

Thông tư này nêu lên một số nét lớn về tổ chức của thị xã để các Ủy ban căn cứ vào đó hướng dẫn thi hành. Trong khi thi hành nếu gặp khó khăn hoặc có kinh nghiệm gì mới thì kịp thời báo cho Bộ biết.

Hà nội, ngày 10 tháng 1 năm 1958

Bộ trưởng Bộ Nội vụ

PHAN KẾ TOẠI

THÔNG TƯ số 7-N. V/CB ngày 10-2-1958 giải thích và việc thi hành thông tư số 43-NV/TT ngày 30-11-1957 đặt chế độ phụ cấp cho cán bộ hoạt động Miền núi.

Kính gửi: Ủy ban Hành chính Khu Việt Bắc
Ủy ban Hành chính Khu Tự Trị Thái Mèo
Ủy ban Hành chính Liên khu 4
Ủy ban Hành chính Liên khu 3 (Hòa bình)
Ủy ban Hành chính Khu Lao Hà Yên
Ủy ban Hành chính Khu Hồng Quảng
Ủy ban Hành chính các tỉnh Hải Ninh,
Phù Thọ, Bắc Giang.

Trong thông tư số 43-NV/TT của Liên bộ Nội vụ Tài chính ngày 30-11-1957 về việc quy định một số chế độ phụ cấp đối với cán bộ nhân viên hoạt

động ở Miền núi có điểm chưa cụ thể và theo sự phân ảnh của các địa phương, sau khi trao đổi với Bộ Tài chính, Bộ Nội vụ cần giải thích đề các địa phương thi hành cho được thống nhất.

PHỤ CẤP ĐI ĐƯỜNG

Trong thông tư quy định từ xã này sang xã khác được tính công tác phi, những ngày lưu trú ở xã công tác không tính phụ cấp đi đường. Như vậy đi công tác từ xã xuống thôn không có phụ cấp đi đường mặc dù có chặng đường đi công tác từ xã xuống thôn phải đi mất 1 hay 2 ngày đường. Nếu mở rộng phụ cấp đi đường từ xã xuống thôn sẽ tốn kém rất nhiều cho ngân quỹ.

Quy định chặng đường như thế nào để tính công tác phi? Chặng đường để quy định đi bộ một buổi hay một ngày không căn cứ vào cây số hay ăn cơm ngoài cơ quan mà phải căn cứ vào thực tế của đường đó đi lại dễ dàng hay khó khăn để quy định. Ví dụ có thể có quãng đường đi dài chừng 10 cây số nhưng phải leo đèo dốc nên phải đi hết một buổi, nhưng cũng có chặng đường trên 12 hay 14 cây số nhưng chỉ đi hết 3 tiếng đồng hồ trở lại không hết một buổi thì không tính công tác phi. Thế nào là chặng đường đi hết một buổi hay một ngày, tạm quy định là quãng đường đó với sức đi trung bình phải đi từ 4 đến 5 giờ gọi là một buổi, không cần đi đến 4 giờ thì thôi, quãng đường phải đi với sức trung bình từ 8 giờ trở lên thì tính một ngày.

Ủy ban Hành chính các tỉnh cùng với Ủy ban huyện có Miền núi căn cứ vào tình thần trên mà quy định chặng đường cho địa phương mình được sát đúng hơn.

ĐỐI VỚI GIA ĐÌNH CÁN BỘ

Gia đình cán bộ nhân viên đến thăm được cơ quan chiêu đãi mỗi năm một lần từ 1 đến 3 người và trong thời gian 7 ngày nay giải thích thêm như sau:

Trong mỗi năm nếu có cha mẹ đẻ, vợ con hoặc chồng của cán bộ nhân viên đến thăm thì cơ quan chỉ chiêu đãi một lần mà thôi, mặc dù lần đầu đó không đủ 3 người và thời gian dưới 7 ngày, chứ không có nghĩa phải chiêu đãi đủ 21 ngày và mấy lần cũng được. Ví dụ: Anh A lần thứ nhất trong năm có 1 người vợ đến thăm và ở lại 3 ngày được cơ quan chiêu đãi rồi, lần thứ hai cũng trong năm ấy ông bố đến thăm nữa thì người cán bộ tự đài thọ lấy, chứ cơ quan không thanh toán tiền ăn nữa.

Trong thông tư đã quy định rõ gia đình cán bộ là bố mẹ đẻ, vợ con hoặc chồng và anh chị

em ruột đến thăm thì được chiêu đãi, ngoài những người trên thì cơ quan không chiêu đãi mà người cán bộ tự giải quyết lấy, các địa phương không nên mở rộng tiêu chuẩn gia đình đến thăm ngoài sự quy định trong thông tư của Liên bộ.

Nếu vợ, chồng hoặc cha mẹ cũng đều công tác có lương đến thăm thì không có hưởng chế độ chiêu đãi.

Cán bộ, nhân viên không phân biệt ở trong tập thể hay ở nhà riêng nếu có cha mẹ đẻ, vợ con hoặc chồng và anh chị em ruột đến thăm đều được hưởng chế độ chiêu đãi mỗi năm một lần.

Gia đình cán bộ đến thăm thì cơ quan và người cán bộ nên cố gắng thu xếp chỗ ăn ngủ cho gia đình, chứ không giải quyết tiền trọ cho gia đình cán bộ đến thăm.

Thông tư số 43-NV/TT ngày 30-11-1957 chỉ áp dụng cho cán bộ công nhân viên trong biên chế kể cả cán bộ Kinh và dân tộc từ huyện, châu trở lên cụ thể là cho cán bộ nhân viên các cơ quan hành chính và sự nghiệp trong biên chế. Còn đối với cán bộ công nhân viên trong biên chế các công trường xi nghiệp và doanh nghiệp thì không áp dụng theo thông tư này.

Cán bộ nhân viên ở miền xuôi trong biên chế hành chính và sự nghiệp lên công tác tạm thời ở Miền núi không phải điều hẳn cho địa phương tiếp được hưởng phụ cấp đi đường và chế độ bồi dưỡng ốm đau như đã quy định cho cán bộ hoạt động ở Miền núi trong thông tư số 43-NV/TT, còn các chế độ khác không giải quyết.

Hà nội, ngày 10 tháng 2 năm 1958

T.L. Bộ trưởng Bộ Nội vụ

Phó Giám đốc Vụ Cán bộ

VŨ CÔNG PHỤ

NGHỊ ĐỊNH số 67-NV ngày 6-3-1958
cho phép Đoàn Kiến trúc sư Việt nam
thành lập và hoạt động.

BỘ TRƯỞNG BỘ NỘI VỤ

Căn cứ luật số 102-SL/L004 ngày 20 tháng 5 năm 1957 quy định quyền lập hội;

Căn cứ nghị định Thủ tướng Chính phủ số 258-TTg ngày 14 tháng 6 năm 1957 quy định chi tiết thi hành luật số 102-SL/L004 nói trên;

Xét đơn, ngày 11 tháng 5 năm 1957 của Đoàn Kiến trúc sư Việt nam và bản điều lệ của Đoàn ấy;